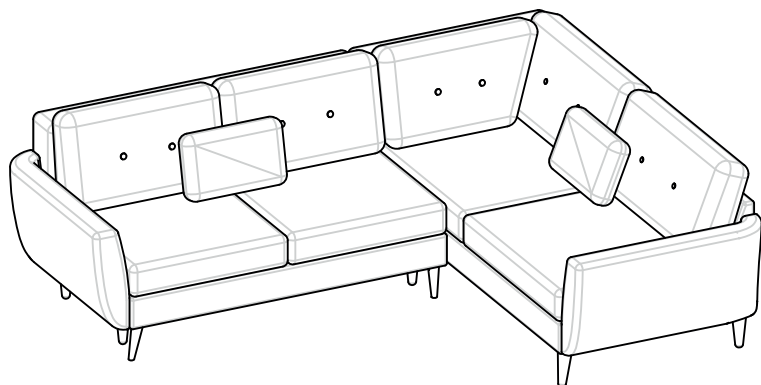




HARRIS 2LDL+3RMD

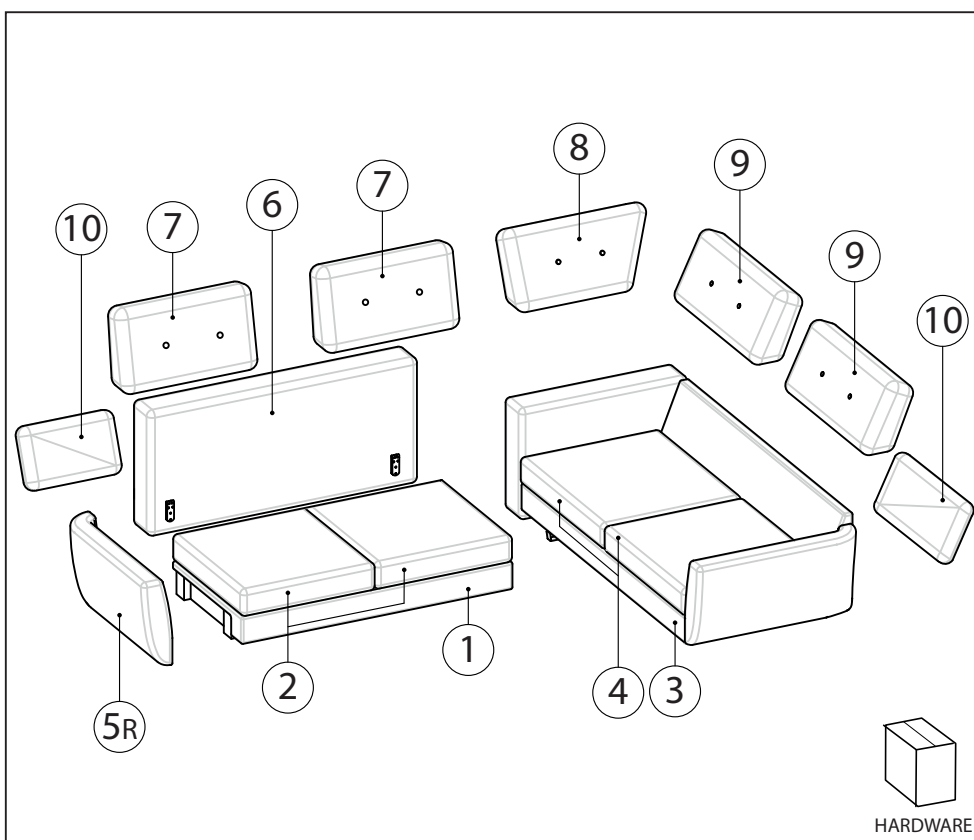
VERSION NO.: 01-07.05.20



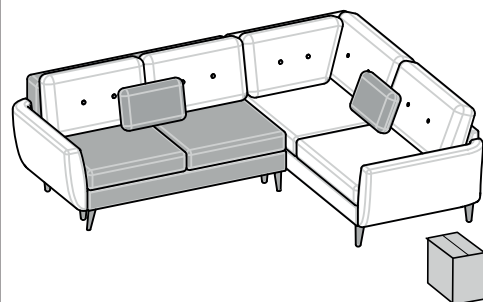
35min



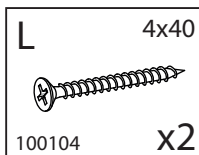
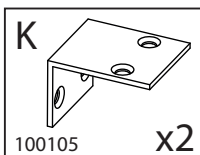
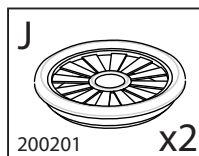
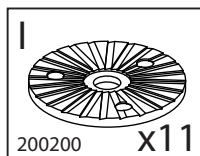
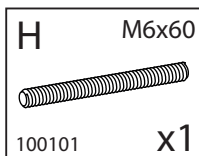
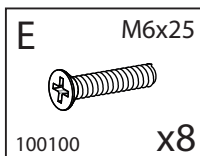
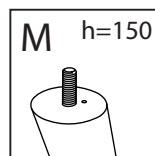
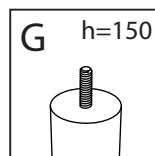
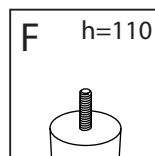
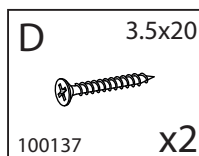
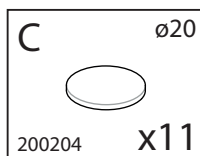
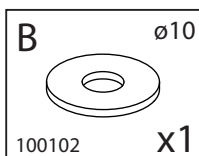
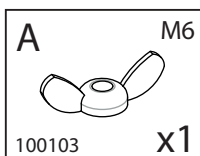
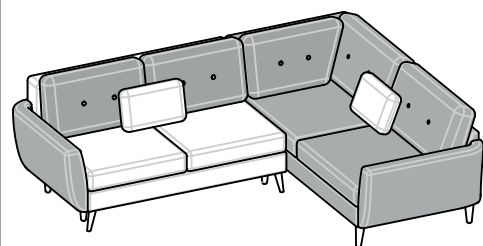
x2



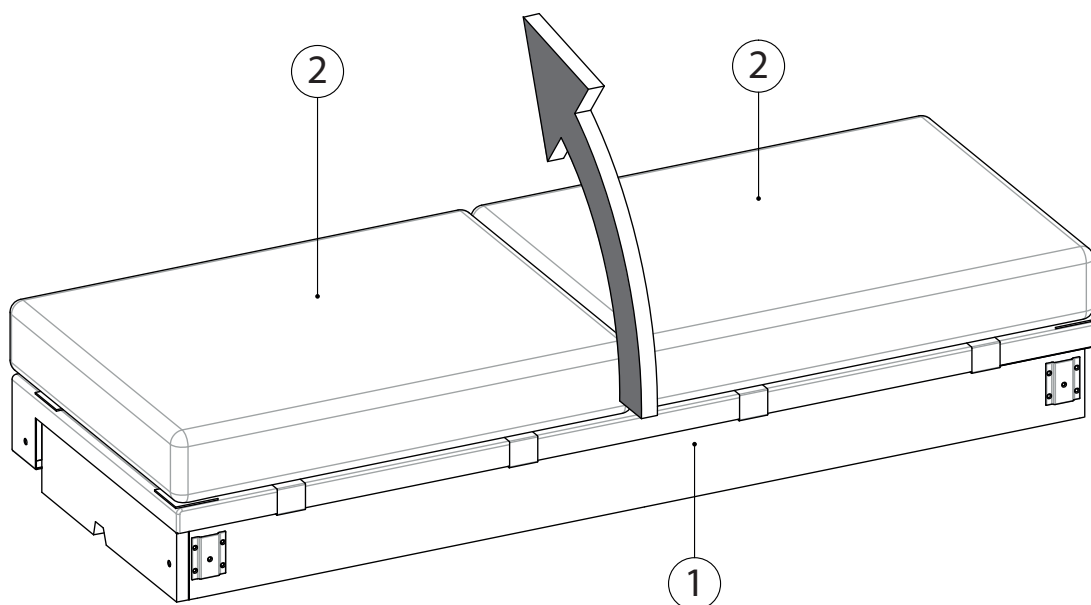
Pack 1 / 2



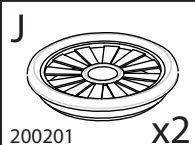
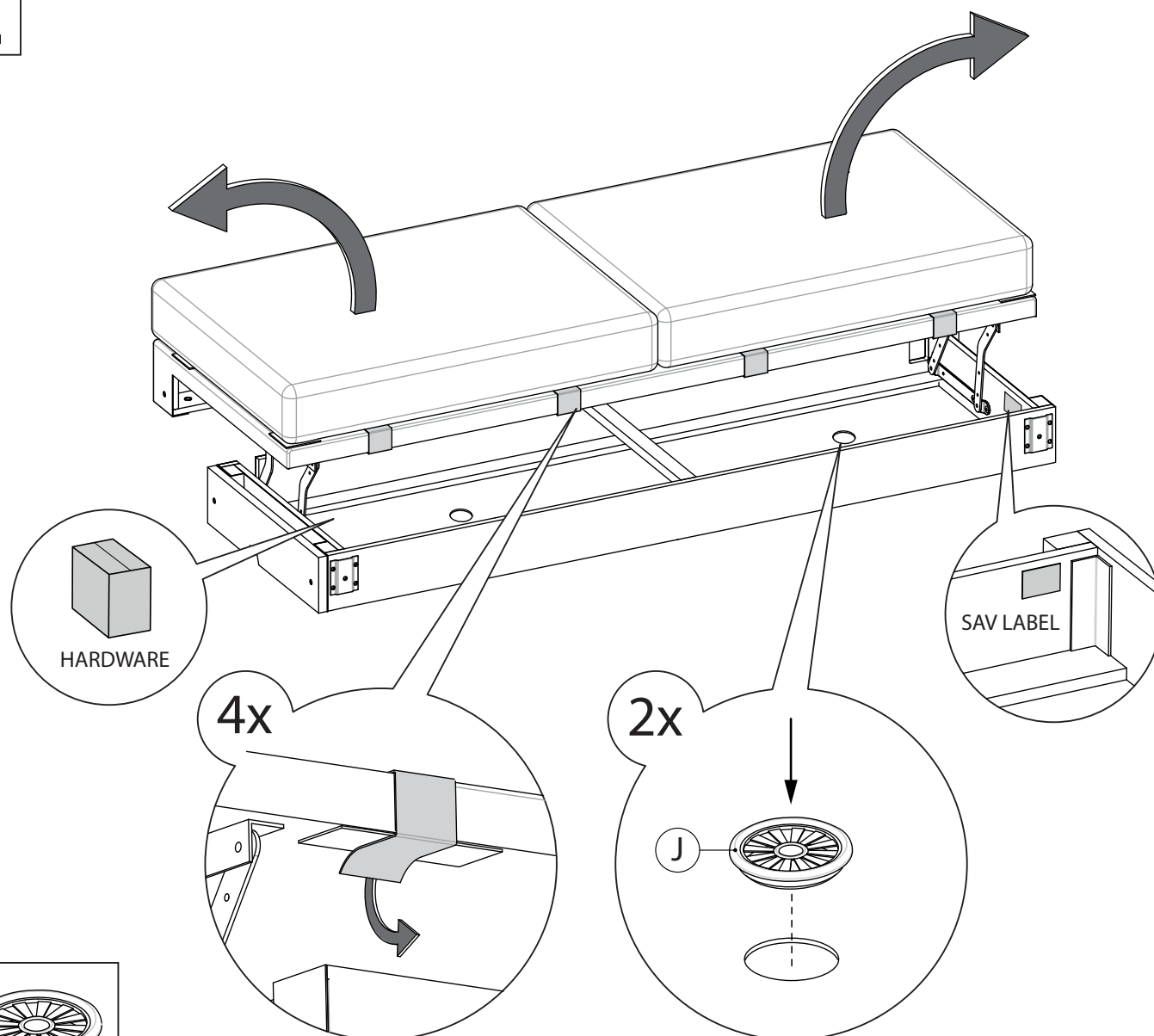
Pack 2 / 2



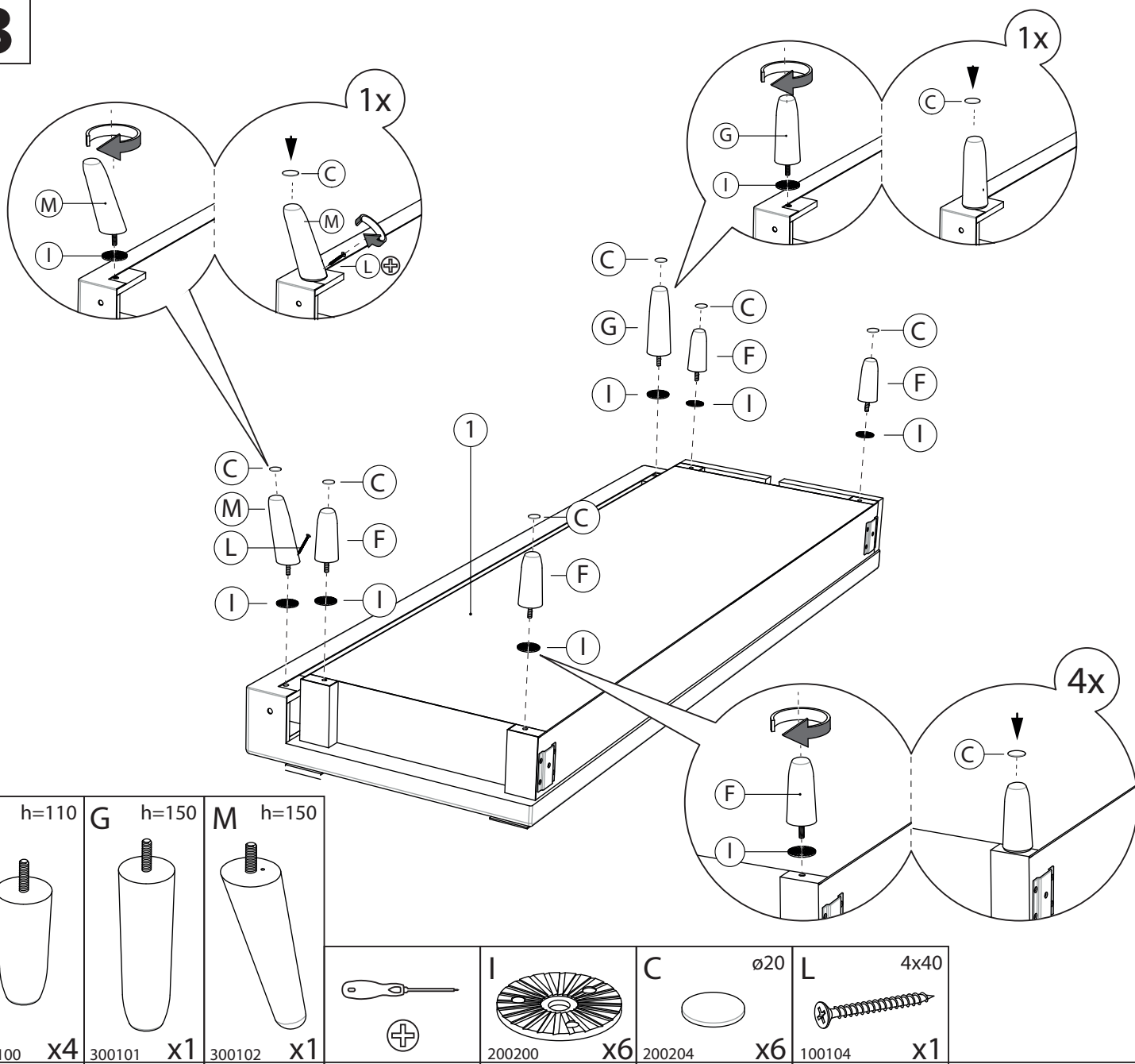
1



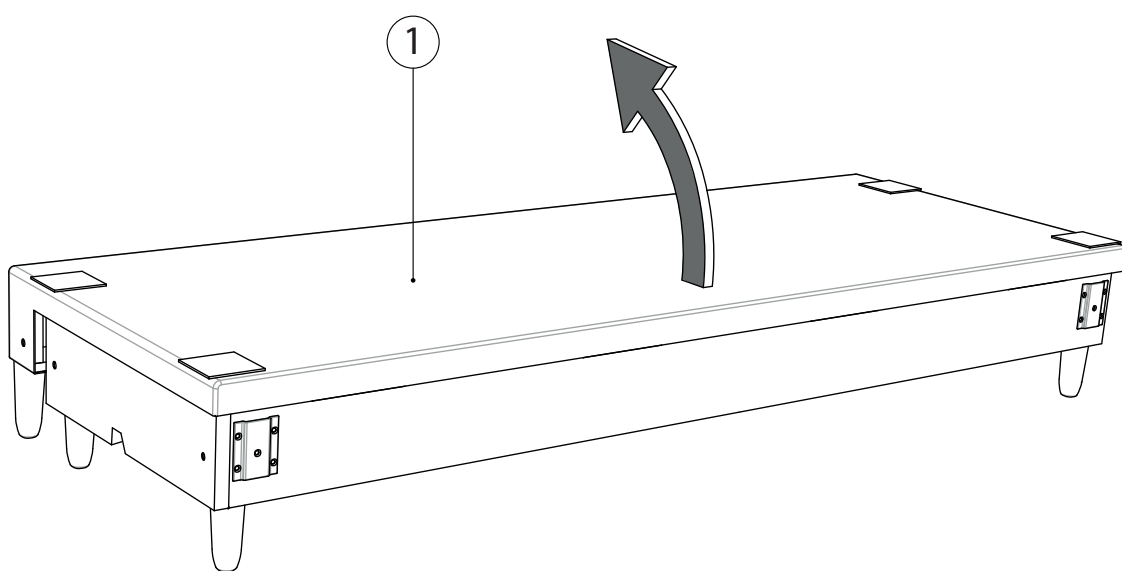
2



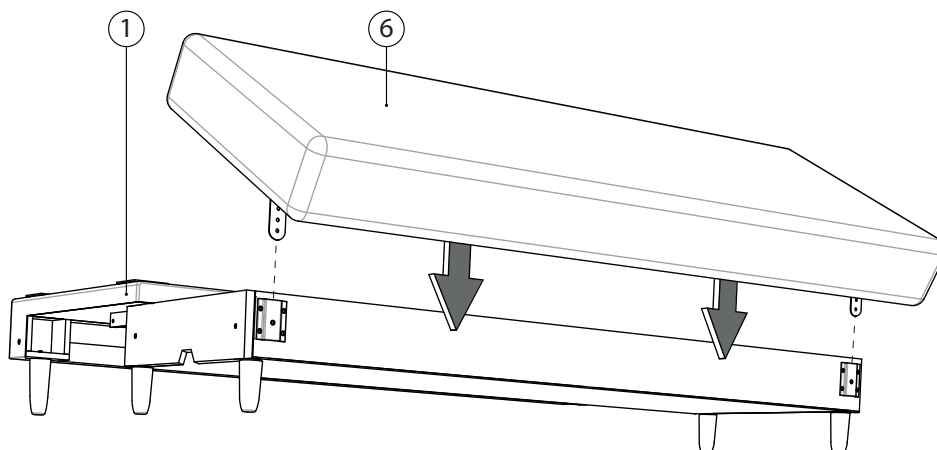
3



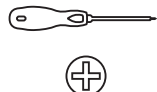
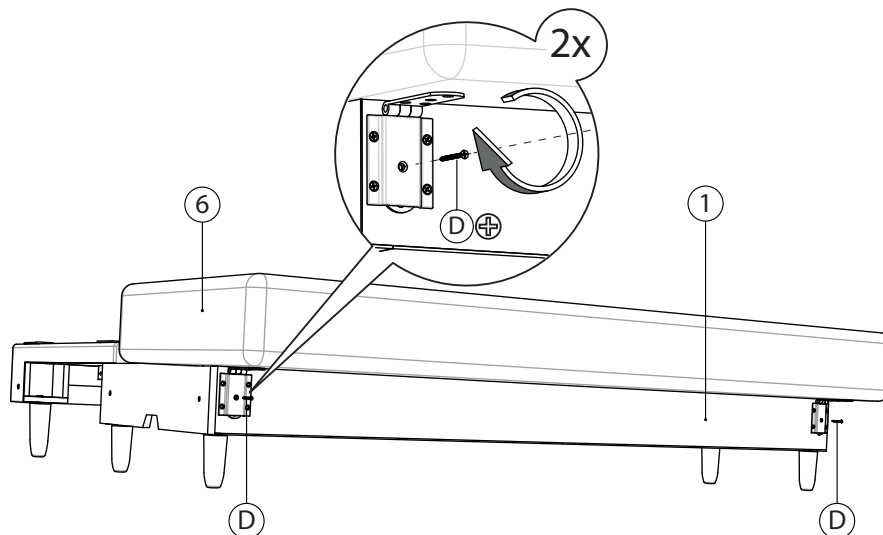
4



5

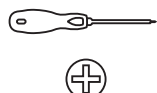
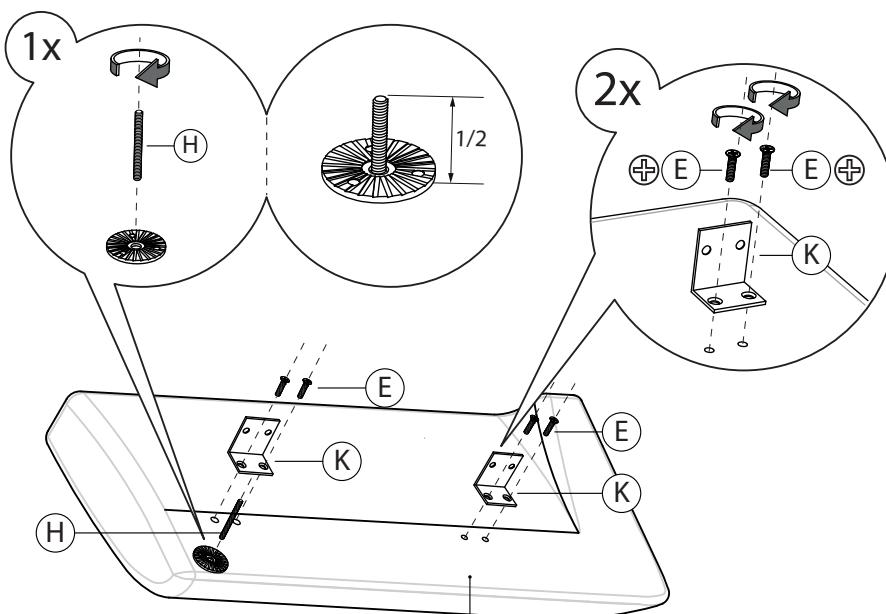


6



D 3.5x20
 100137 x2

7

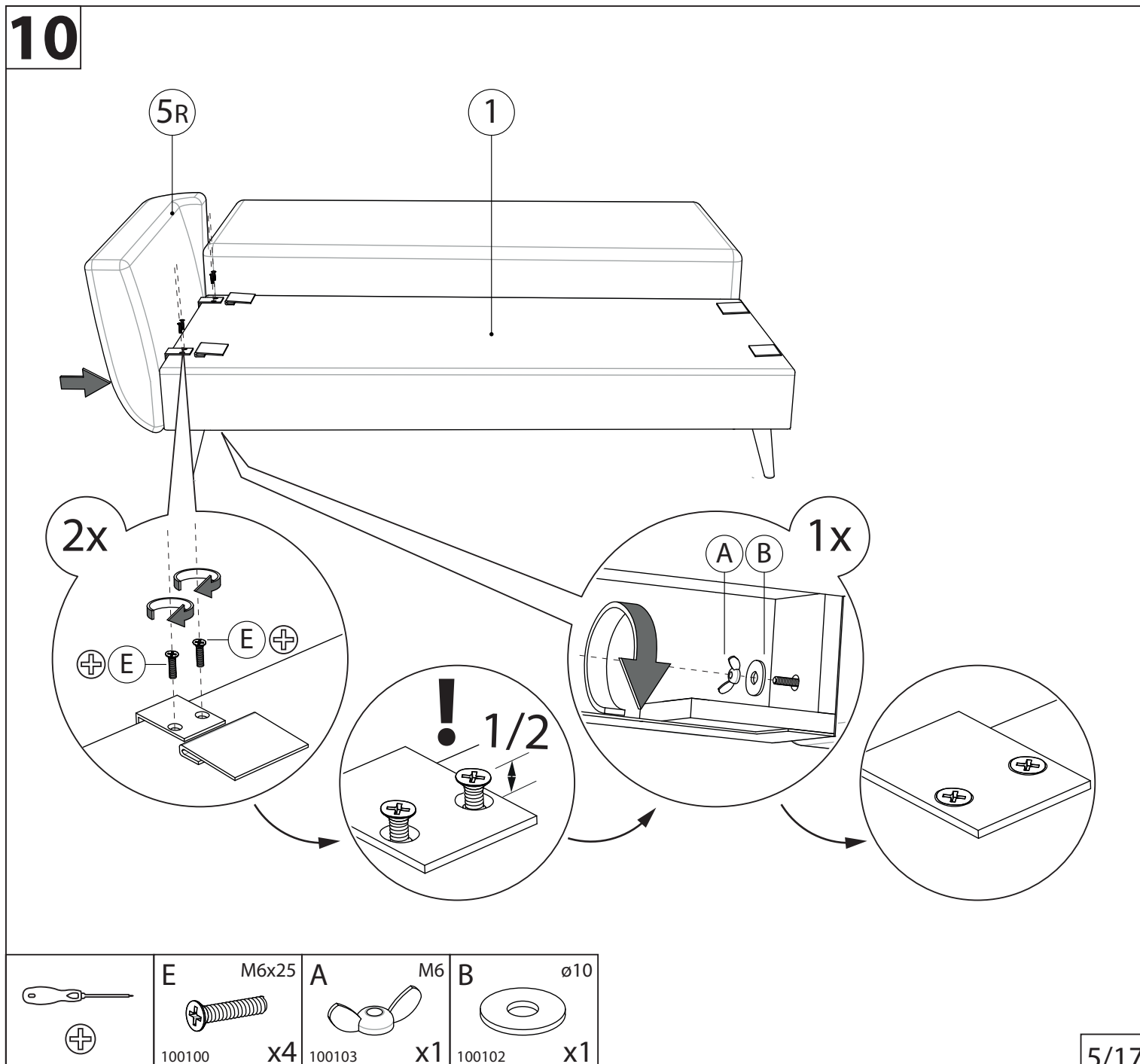
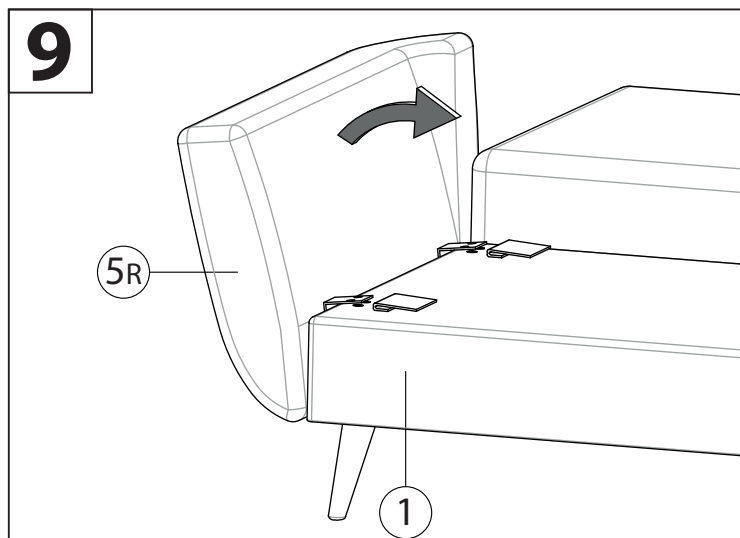
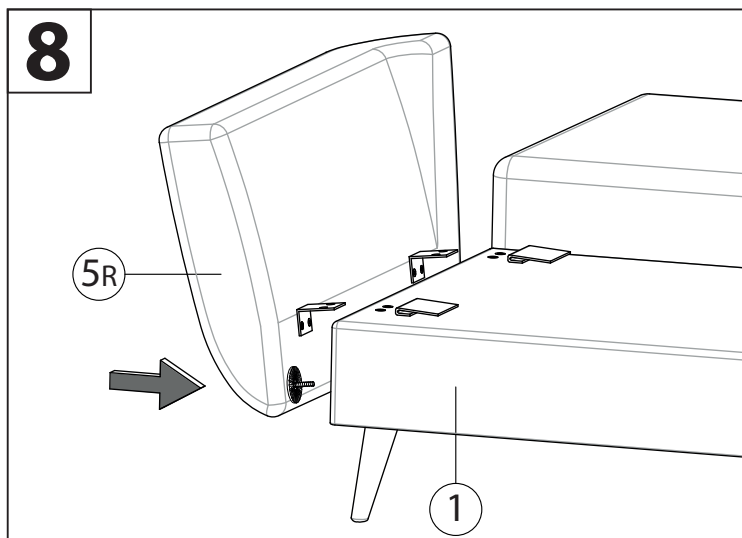


E M6x25
 100100 x4

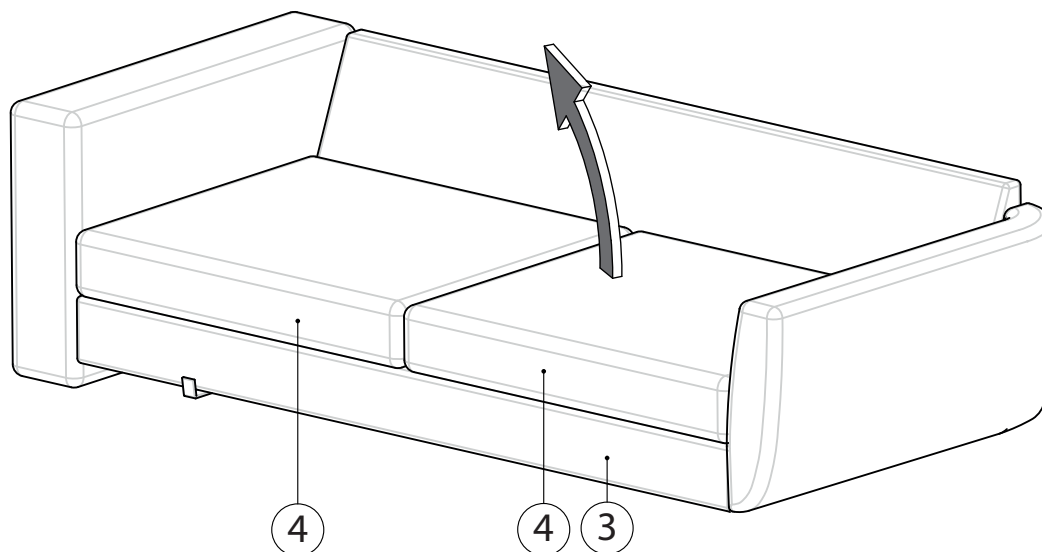
H M6x60
 100101 x1

K
 100105 x2

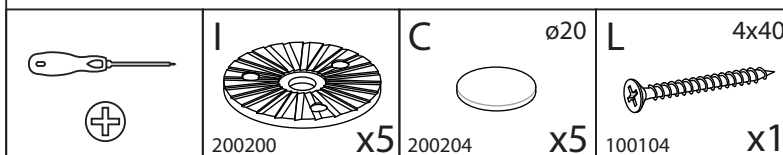
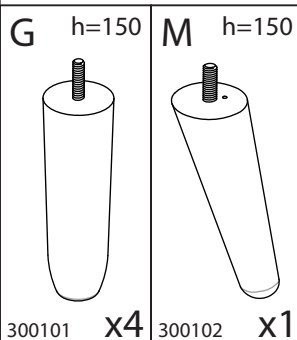
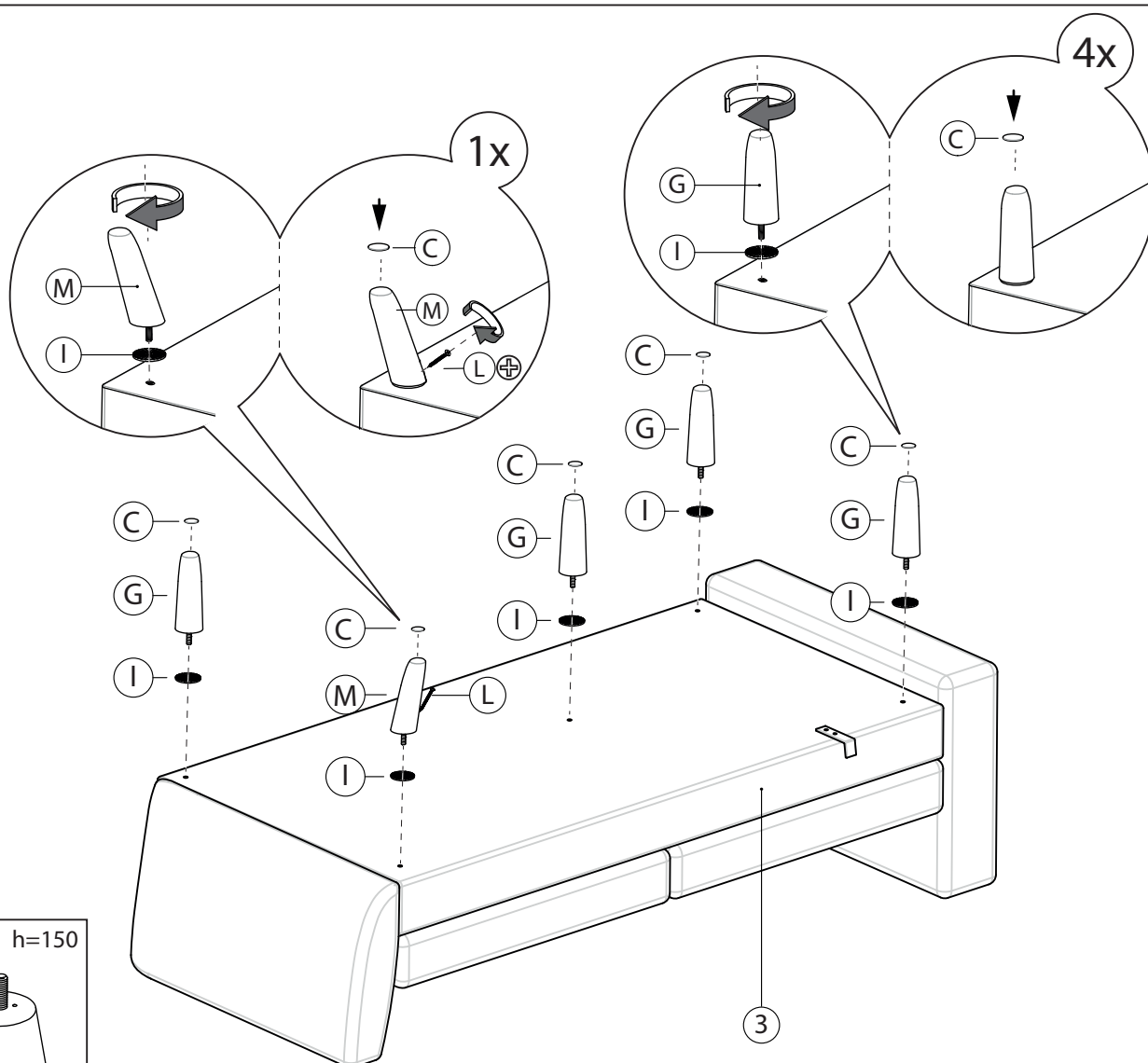
5R



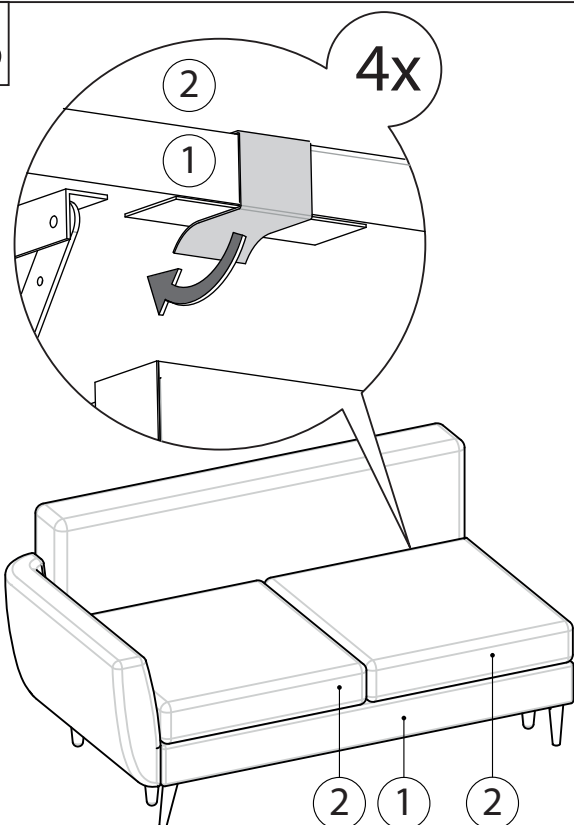
11



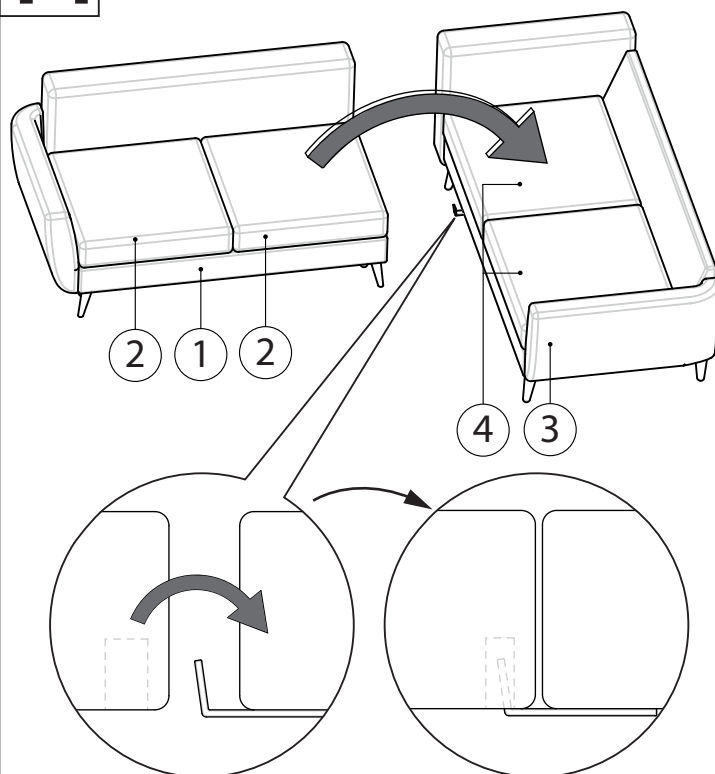
12



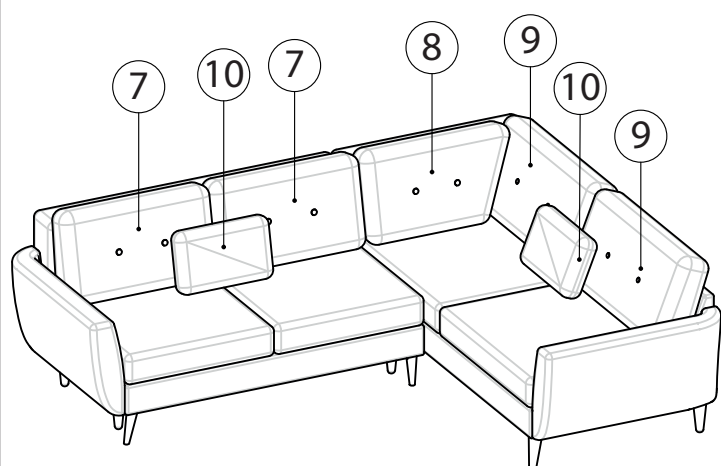
13



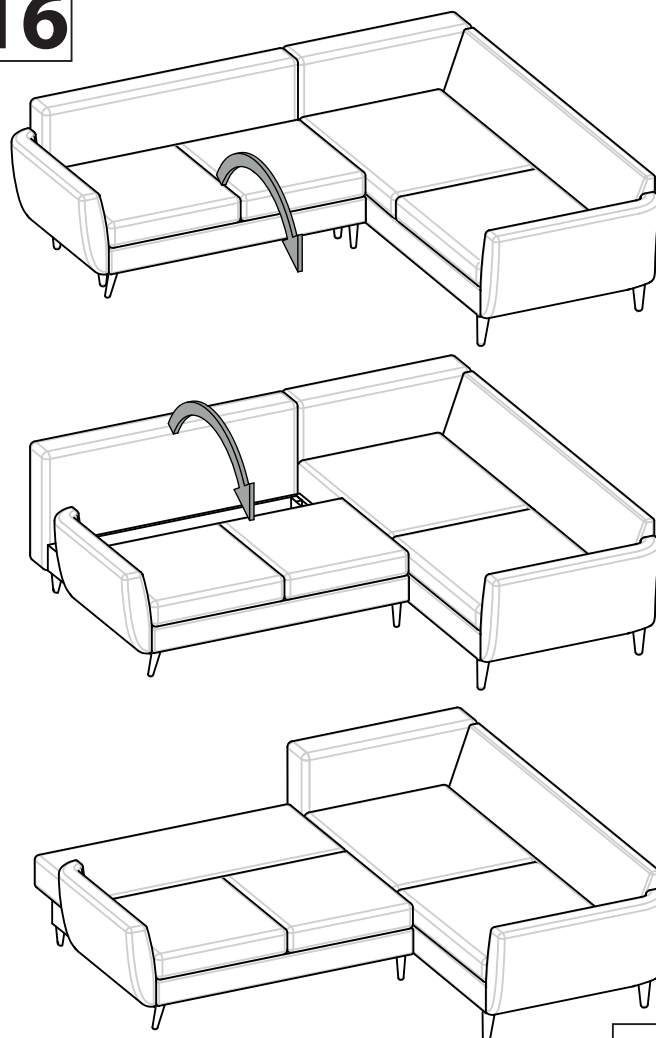
14

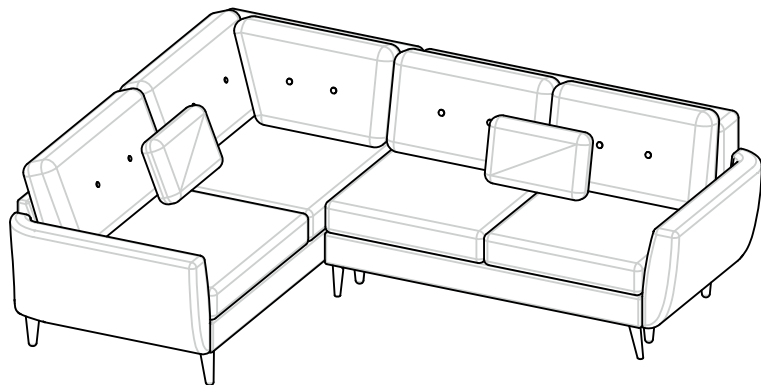


15



16





HARRIS 2RDL+3LMD

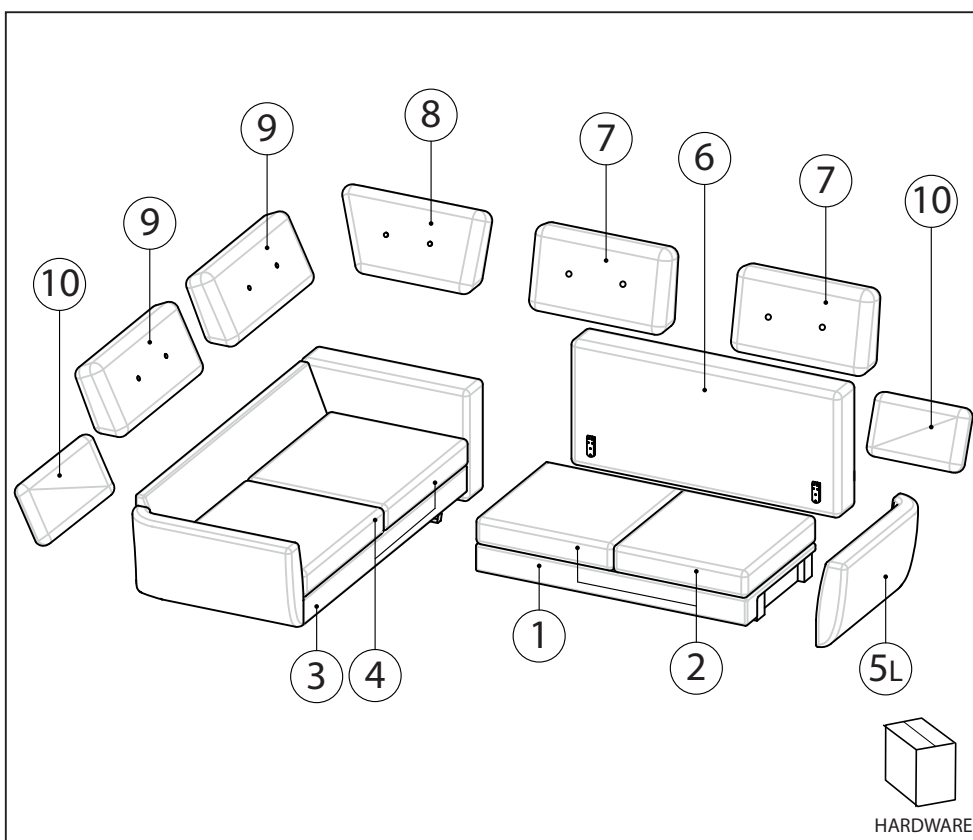
VERSION NO.: 01-07.05.20



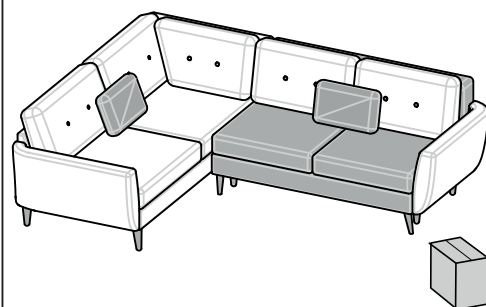
35min



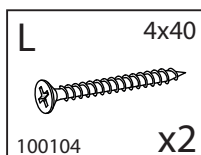
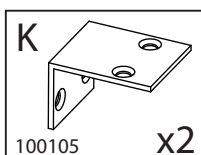
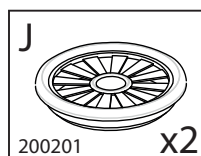
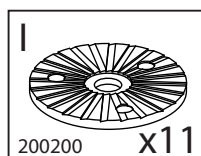
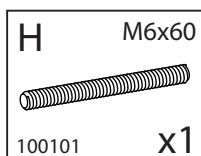
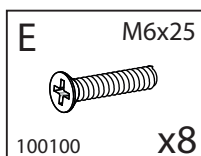
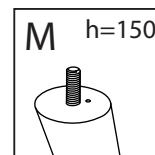
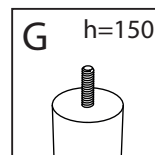
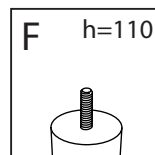
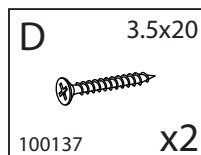
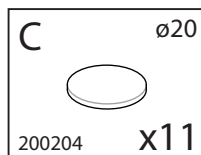
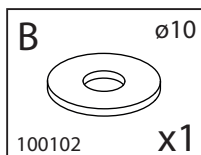
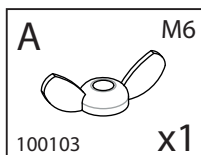
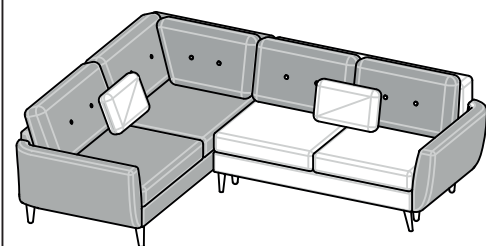
x2



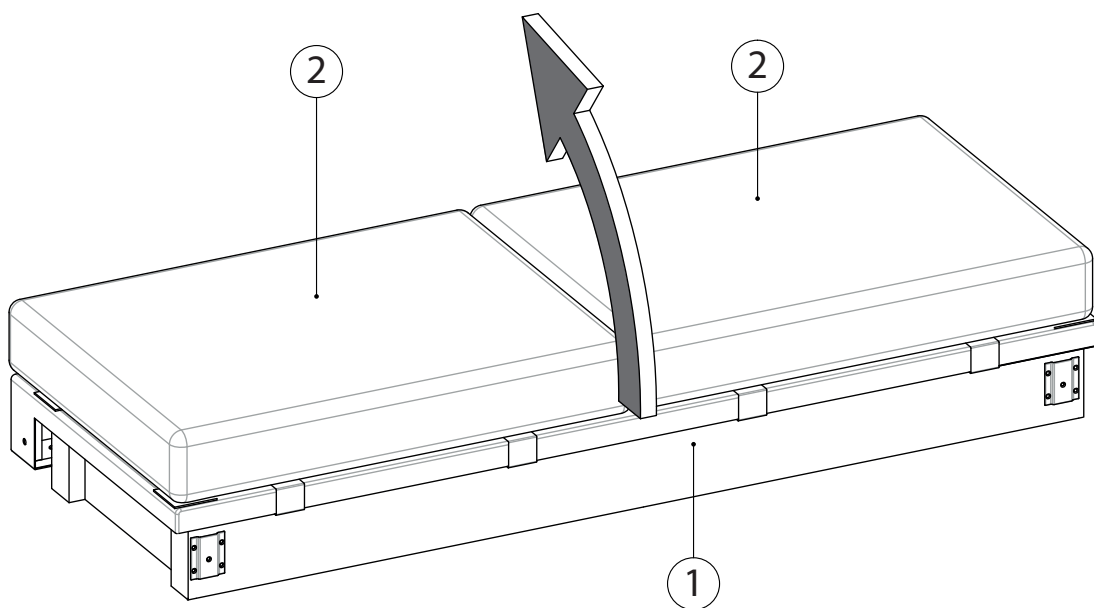
Pack 1 / 2



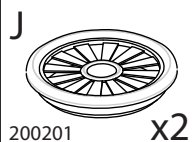
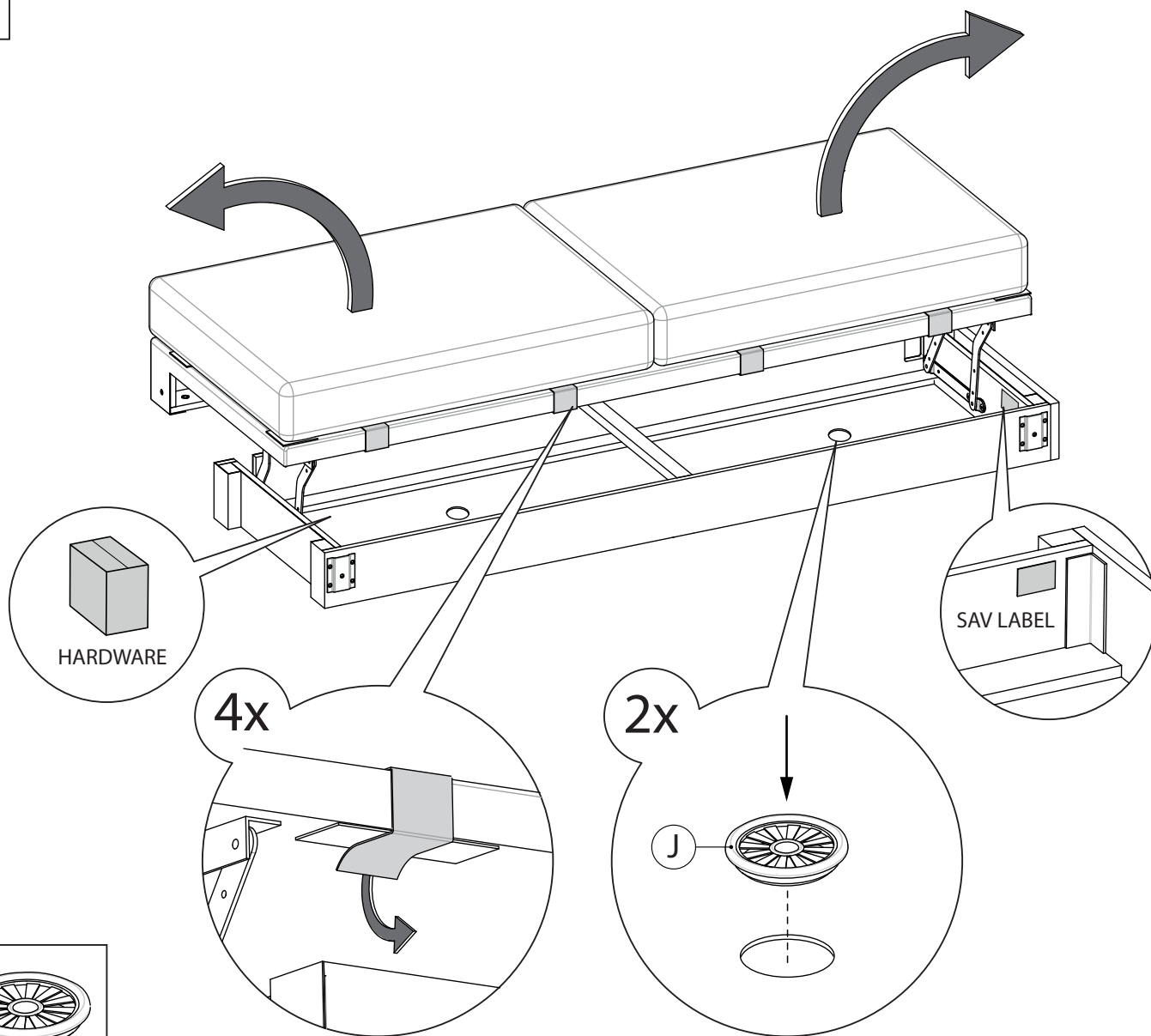
Pack 2 / 2



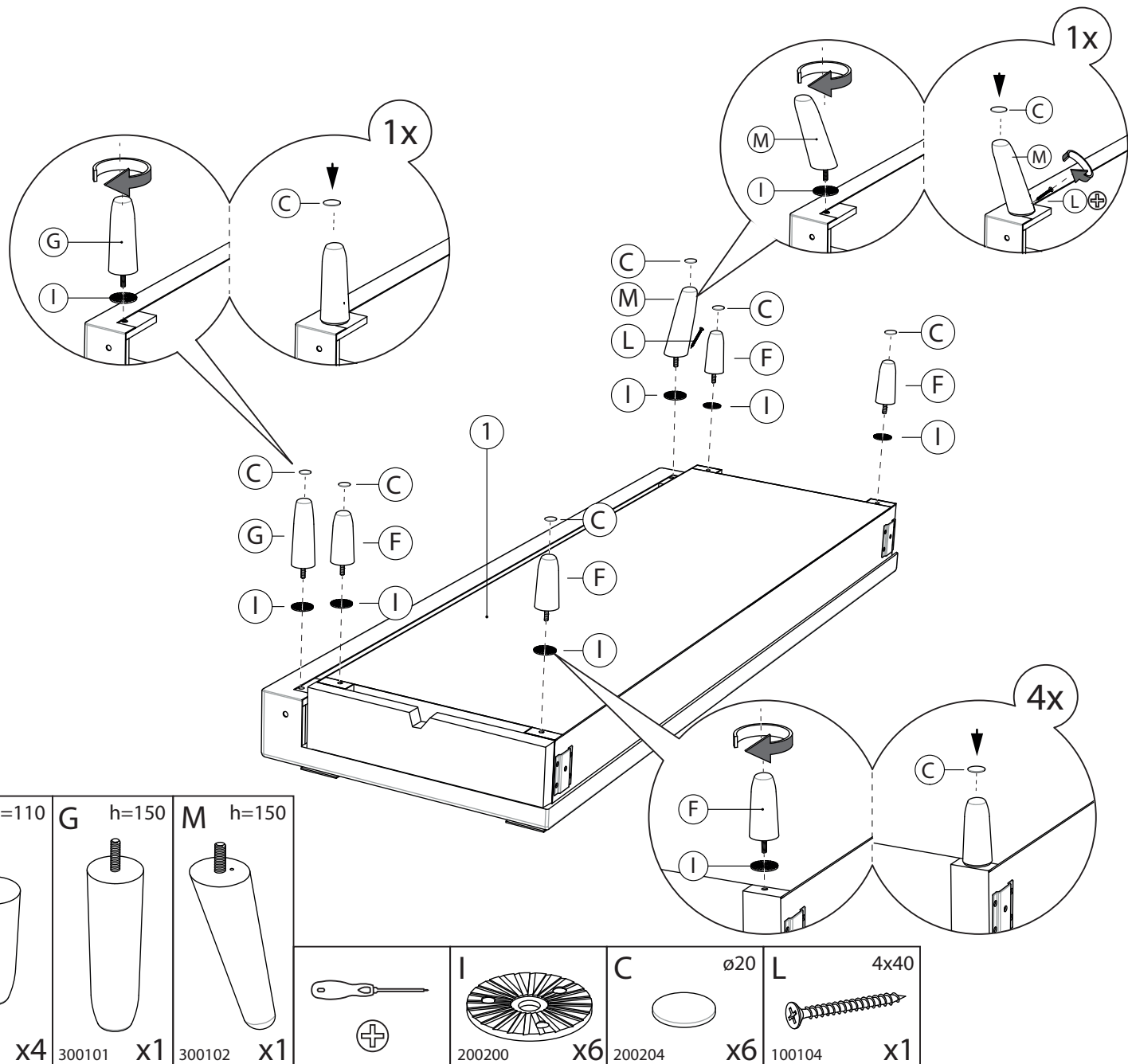
1



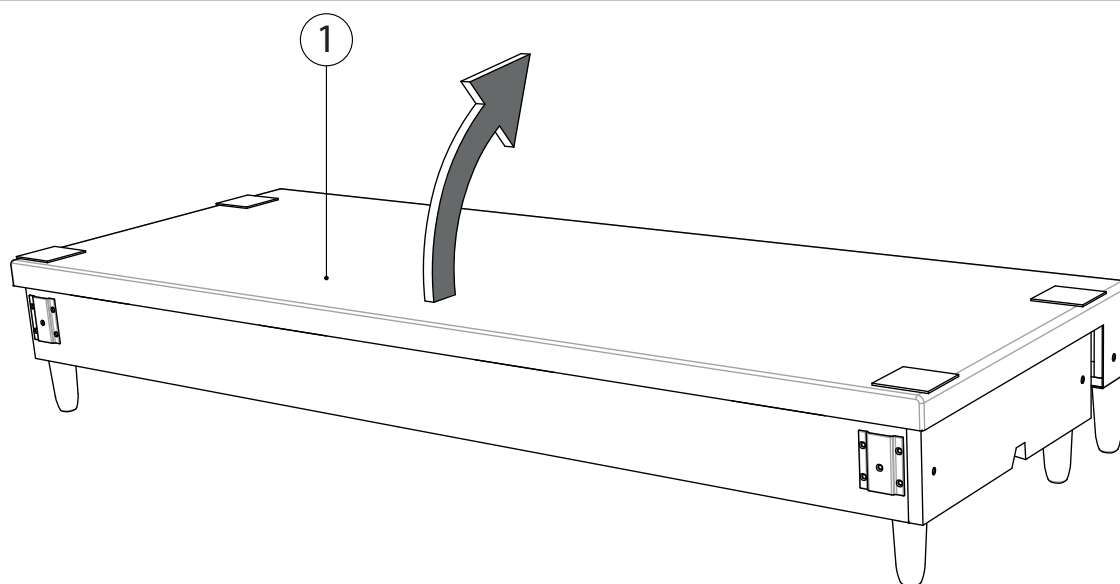
2



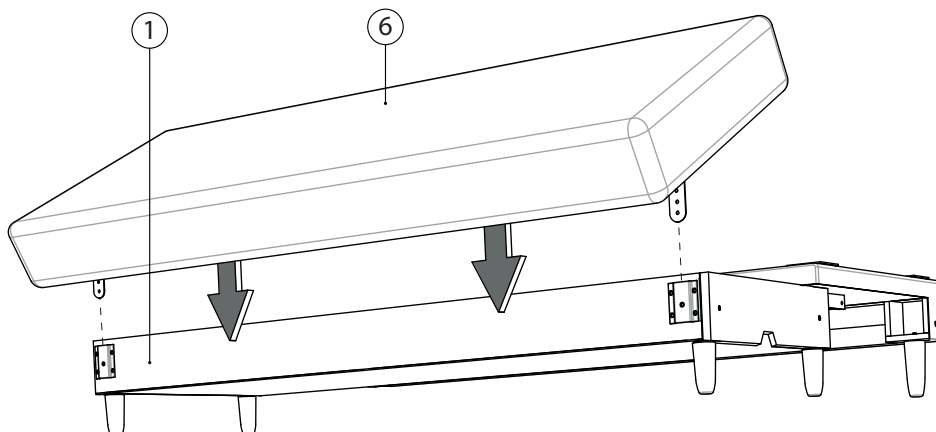
3



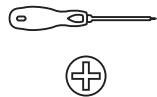
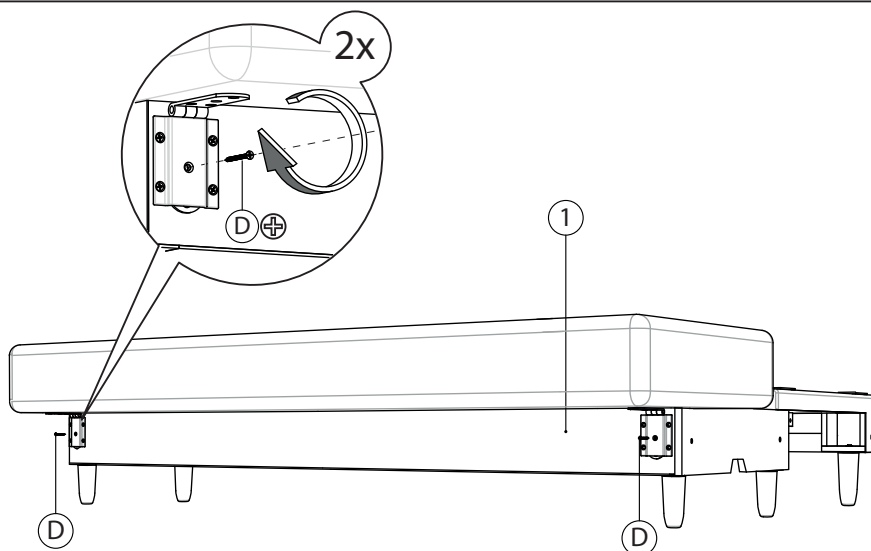
4



5

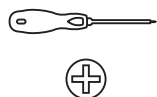
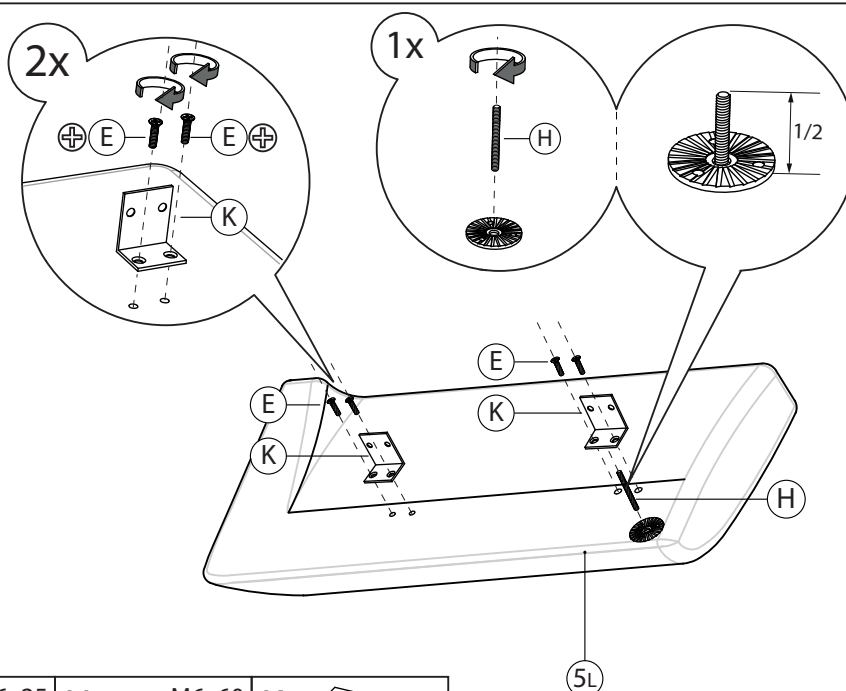


6



D 3.5x20
 100137 x2

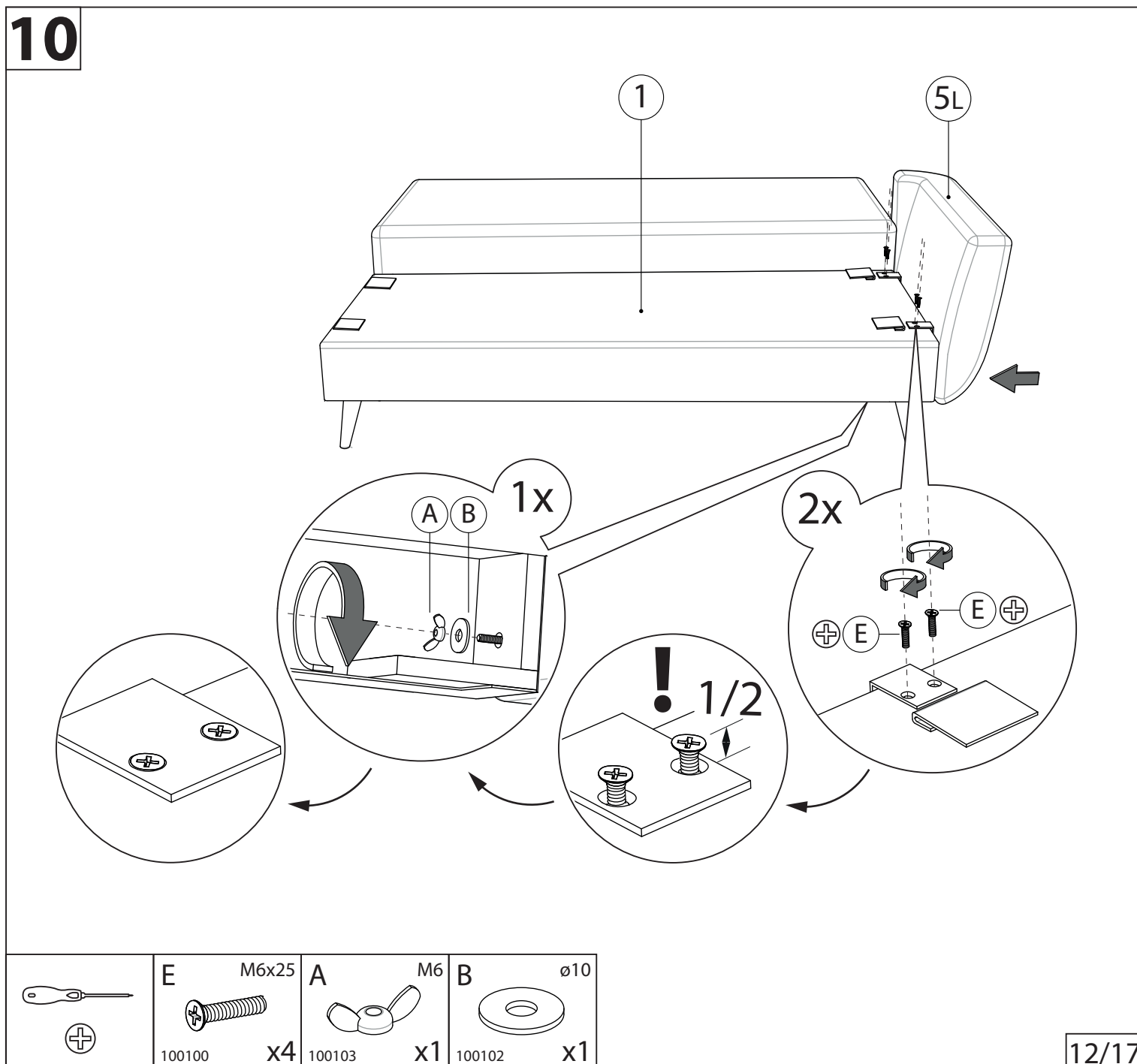
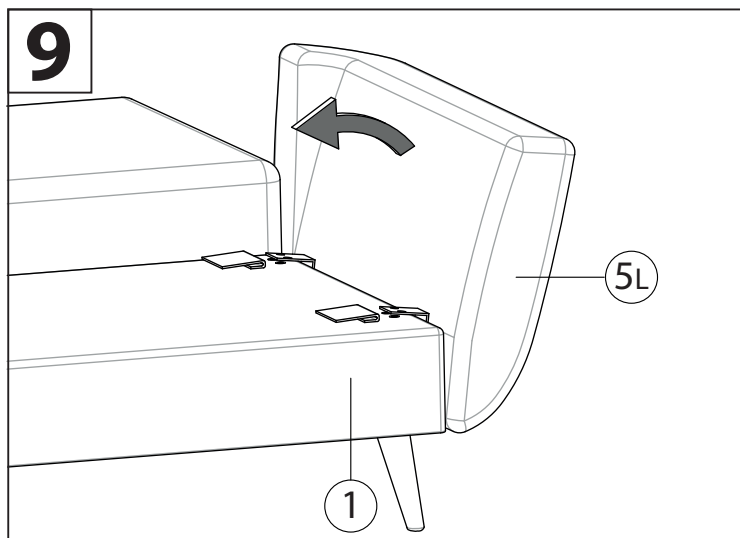
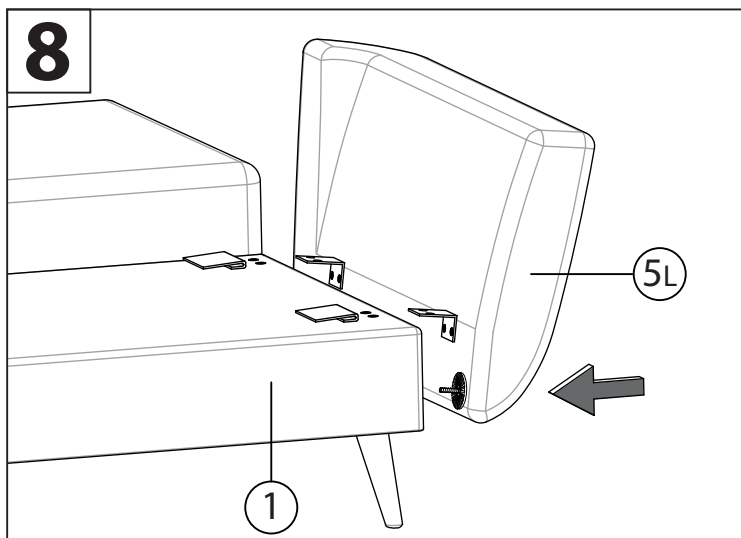
7



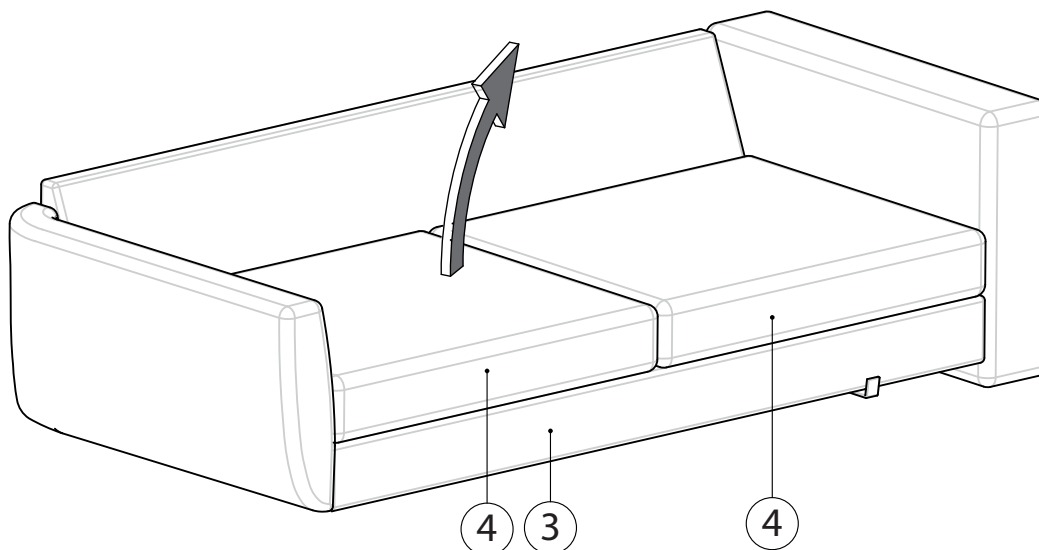
E M6x25
 100100 x4

H M6x60
 100101 x1

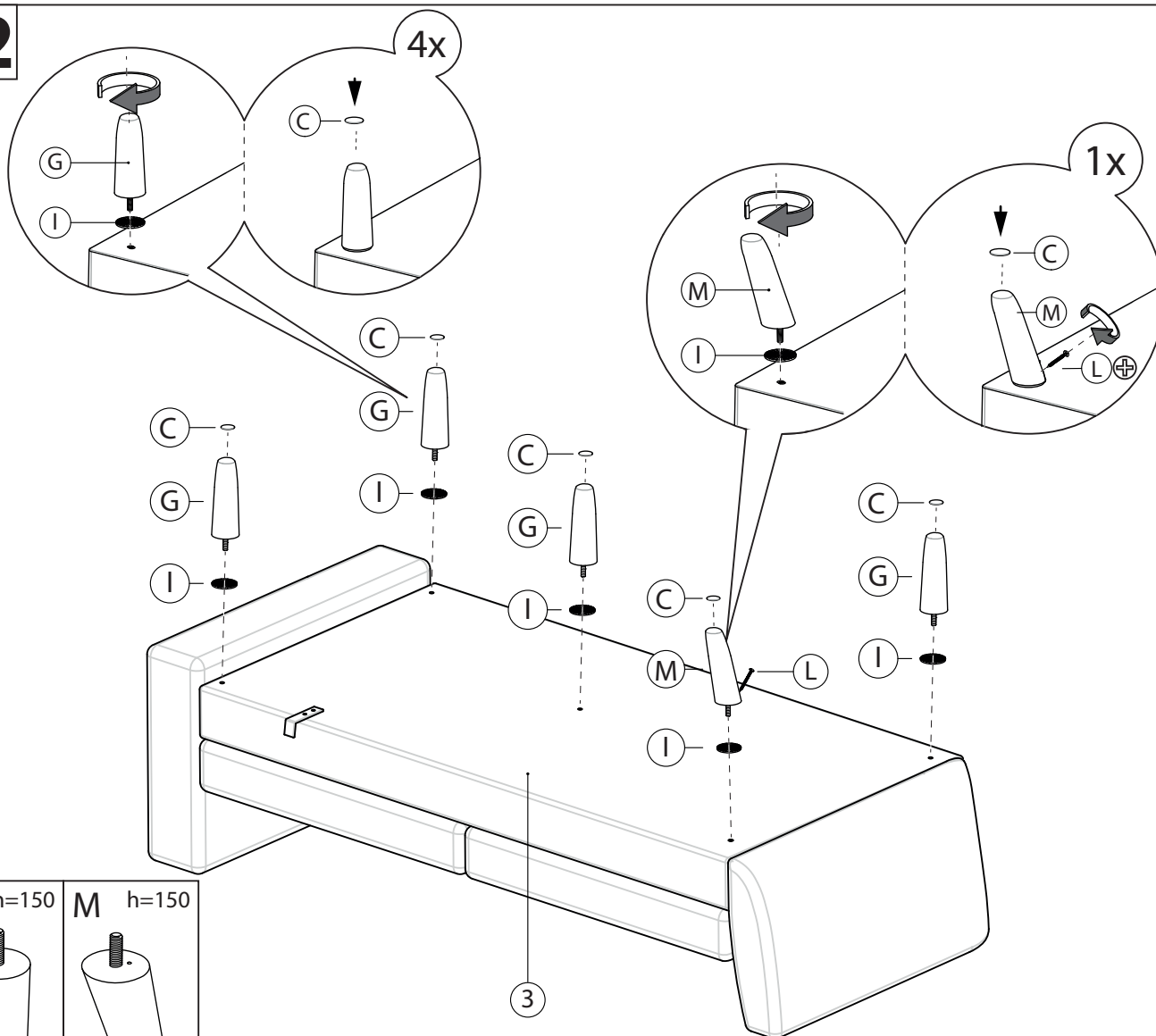
K
 100105 x2



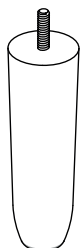
11



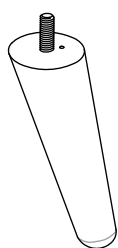
12



G h=150 **M** h=150



300101 x5



300102 x1



200200 x5

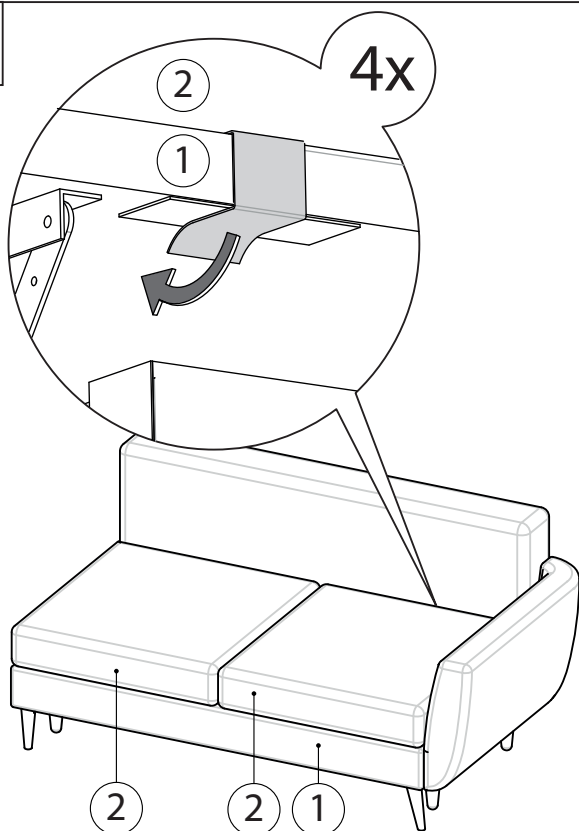


200204 x5

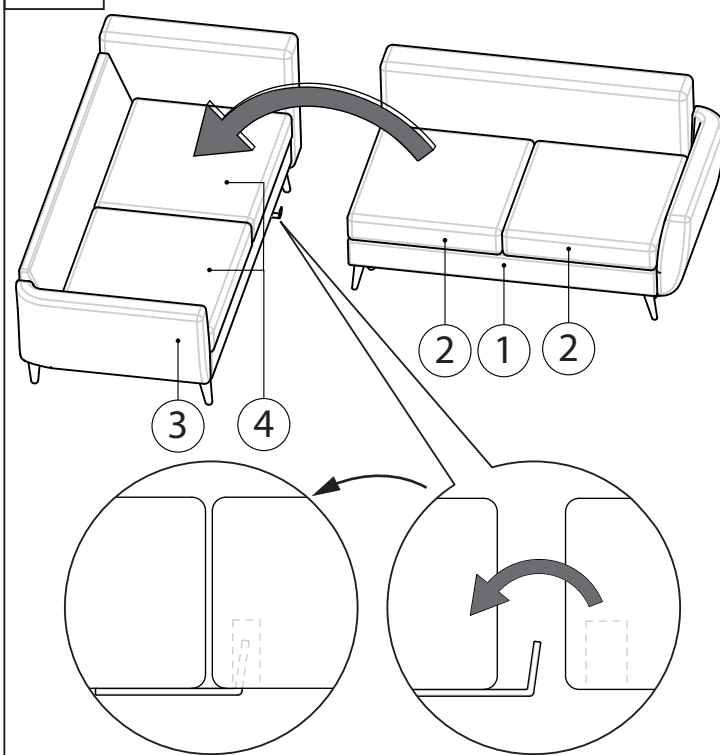


100104 x1

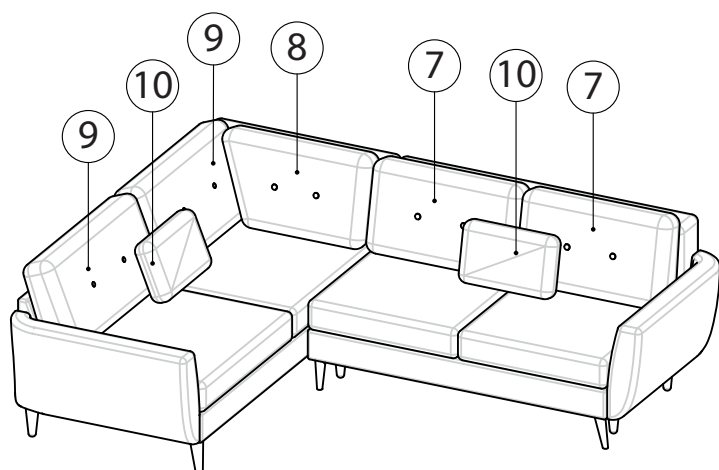
13



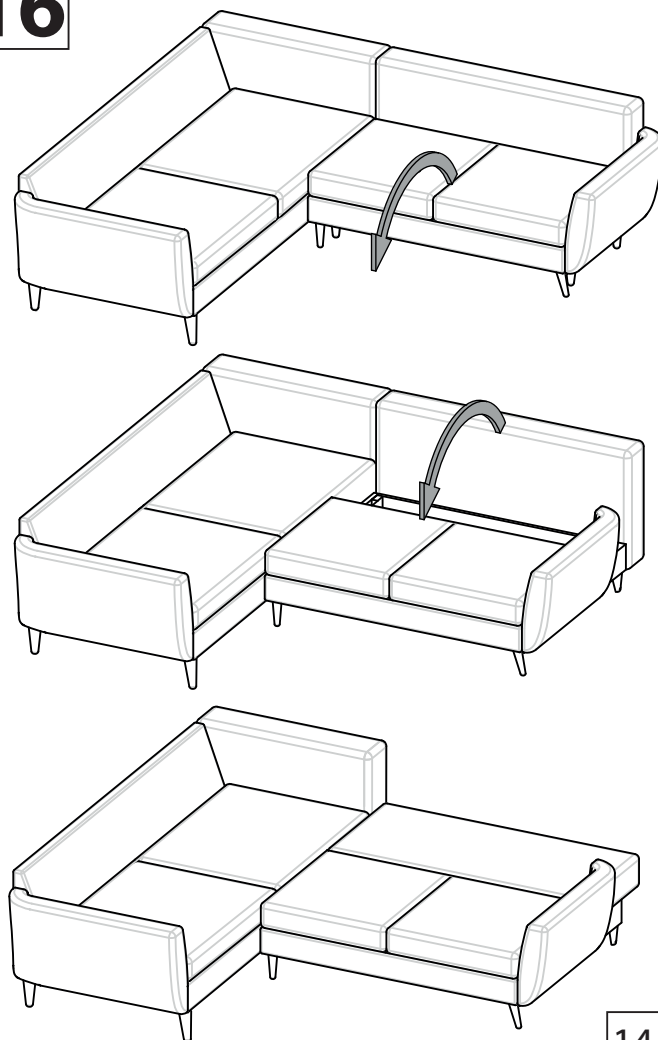
14



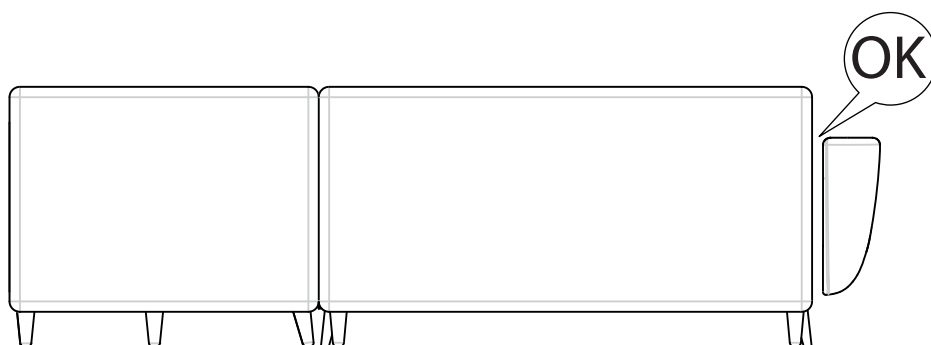
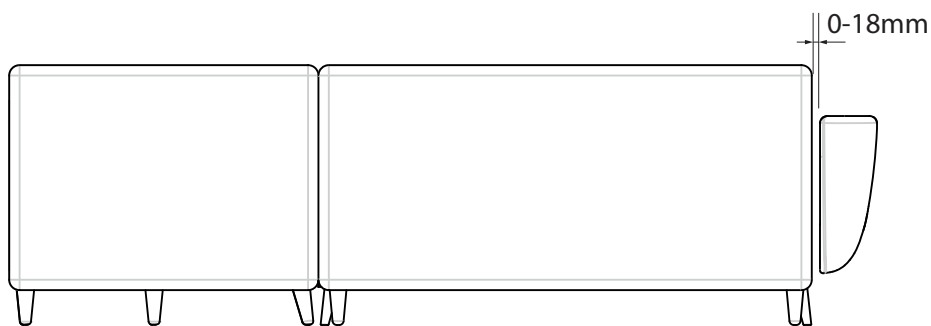
15



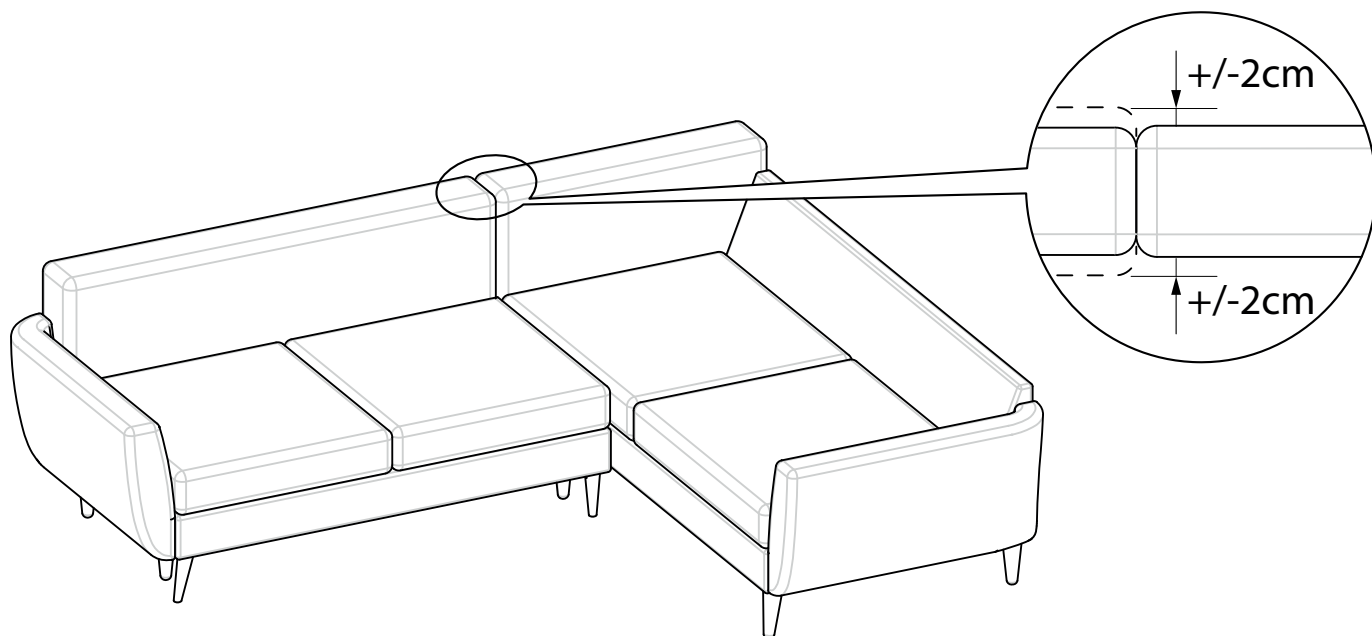
16

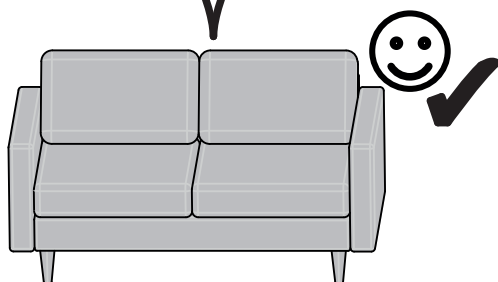
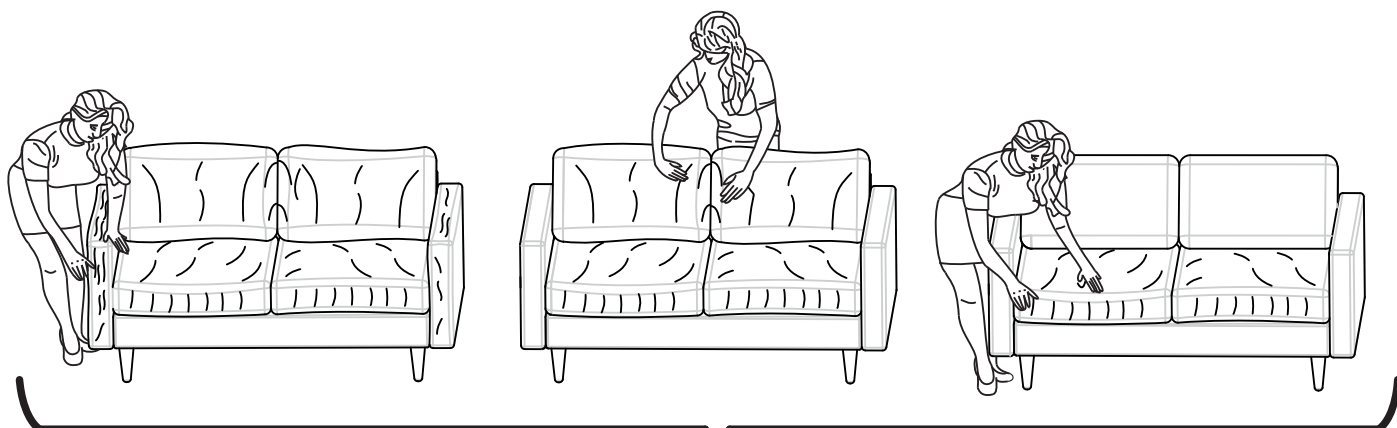
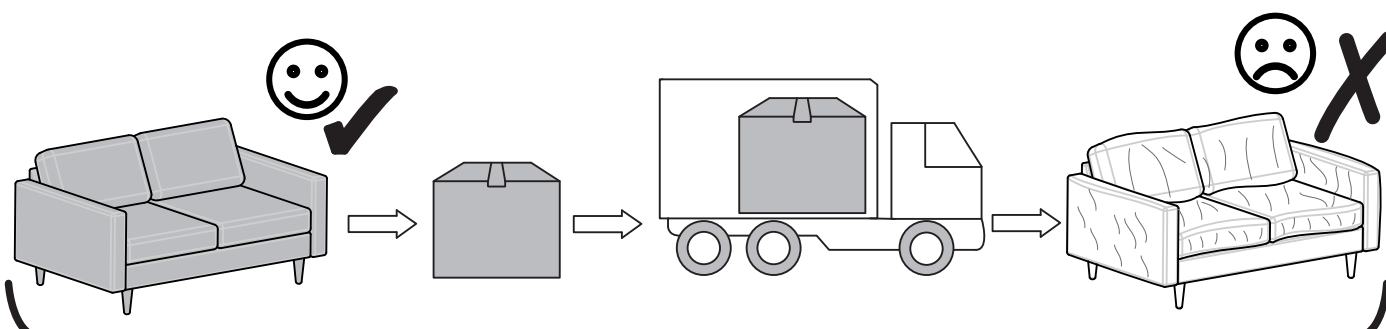
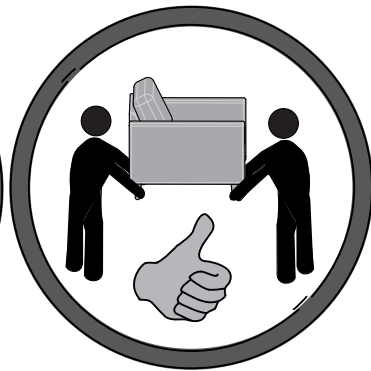
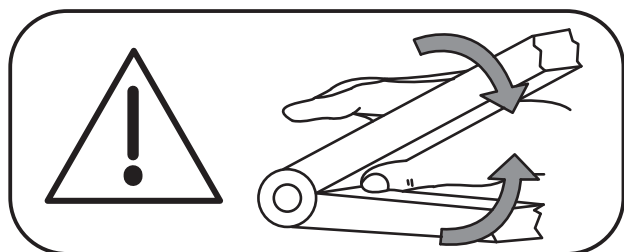
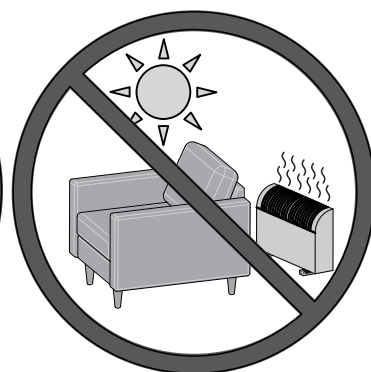


i



i





ITALIANO - SVIZZERA

CONSIGLI DI MONTAGGIO:

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE:

NON FORZARE MAI GLI ASSEMBLAGGI
DISTINGUERE IL VITO DOPO UN PERIODO
D'USO CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI DI
MONTAGGIO. SE UN POCO VENISSE A
MANGIARE SAREBBE IL MIGLIORE
MEZZO DI COMUNICAZIONE CON IL
RIVENDITORE.

NON UTILIZZARE MAI PRODOTTI ABRASIVI:
POLVERE, LANA DI ACCIAIO, SOLVENTI,
NON BAGNARE.

- 1 > STUDIARE BENE LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO.
- 2 > PRENDERE CONSCENZA DEI PEZZI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE.
- 3 > RACCHIUPPARE E CONTROLLARE LA FERRAMENTA.
- 4 > MONTARE GLI UTENSILI NECESSARI.
- 5 > PREPARARE UNA ZONA DI MONTAGGIO.
- 6 > PROCEDERE AL MONTAGGIO.

- 1 > SPULVERARE ACCURATAMENTE.
- 2 > UTILIZZARE UN PIANO PULITO, ABBONDANTE E UMIDO.
- 3 > (MOBILE IN TESSUTO) PETTINARE LE RUGHE CAUSATE DALLA CONFEZIONE CON UN PENNELLO.

CARTA	SUPERFICIE STRATIFICATE	SUPERFICIE LACATE	LACOTE EMO VEHICULO	TESSILE CUOIO
ACQUA CON SAPONE (SAPONE NEUTRO)	●	●	●	●
DETERGENTE SANITARIO	●	●	●	●
SPECIFICA PRODUTTORE				●

ESPAÑOL

CONSEJOS PARA EL MONTAJE:

CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO:

NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES.
APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE
CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION CONSERVE
SU MANUAL DE MONTAJE. SI FALTARA
UNA PIEZA, SEERA LA MANERA MAS FACIL
DE COMUNICAR CON LA TIENDA.

NO USE NUNCA PRODUCTOS
ABRASIVOS TALES COMO: POLVO DE
LIMPIAR, LANA DE ACERO, SOLVENTES,
NO MOJAR.

- 1 > ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE.
- 2 > LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE.
- 3 > REJUNA Y CONTROLE LOS TORNILLOS.
- 4 > EQUIPE-SE DE LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS.
- 5 > PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE.
- 6 > REALICE EL MONTAJE.

- 1 > DESPUES VOREAR CUIDADOSAMENTE.
- 2 > USE UN PAÑO LIMPIO, SUAVE Y HUMEDO.
- 3 > (MUEBLES DE TELA) PENE LAS ARRUGAS CAUSADAS POR EL ENGALEAE CON UN CEPILLO.

PAPEL DE DECORACION	SUPERFICIE ESTRATIFICADAS	SUPERFICIE MAQUISADA	MODERA BARNIZADA	TEJILLO CUERO
AGUA CON JABON (JABON NEUTRO)	●	●	●	●
AGUA CON DETERGENTE	●	●	●	●
MANTENIMIENTO ESPECIFICO DEL FABRICANTE				●

HRVATSKA

UPUTE ZA MONTAŽU:

UPUTE ZA ODRŽAVANJE:

NE MOITE UPOTREBLJAVATI ILI PREKIM
SKLAPANJA NAKON NEKOG REMENA
POKONJO PRITEGITE VINE ČUVAITE UPUTE
ZA MONTAŽU U SLOUČAJU NEODSTAJA NEKOG
DIELA NABOULJE ČE BITI DA KONTAMINIRATE
PRODAJNO MESTO.

ZABRAJENJA JE UPOTREBA KEMIKALIJA ILI
BILIO KAKVIH POMOĆNIH SREDSTAVA ZA
BRISANJE JAKIH SREDSTAV ZA ČIŠĆENJE ILI
ČEĆIJE VUNE NE MOJRA.

- 1 > PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
- 2 > PRIPREMITI SVE DIOVE ILE NAMJESTAJA.
- 3 > PRIPREMITI PROJEKTORE OKOJE ZA MONTAŽU.
- 4 > PRIPREMITI POSLOVNO MESTO ZA MONTAŽU.
- 5 > PRIPREMITI POSLOVNO MESTO ZA MONTAŽU.
- 6 > POČINITE MONTAŽU.
- 7 > SAKUPAJTE OVE UPUTE.
- 8 > PROČITAJTE ILE NAMJESTIJE ISKLJUČIVO ZA KUĆINU UPOTREBU.

- 1 > PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU.
- 2 > KORISTITE ČISTU, MEKU, VLASNU RPU.
- 3 > NAMJESTIJE OD KAMENIJE NE MOJESAJTE BORE NASTALE NA PAMRANJU.

PAPEL	LAK	DIMO	TEKSTIL KOZA
OPITNA SAPUNA	●	●	●
OPITNA SAPUNA	●	●	●
NAMJESTIJE SREDSTVA			●

TÜRKÇE

MONTAJ TALİMATLARI:

BAKIM TALİMATLARI:

MONTAJLARI ZORLA MAYINIZ BIRAK
KULLANIMDA SONRA VIDALARI
SIKIKTIRIBIR PARÇALARI KAYBOLMASI
DURUMUNDA MAĞAZA ZARARLARI
KOLAY LETİŞİME GEÇEBİLİRİZ ÇİN
MONTAJ KULLANIM TALİMATINI
SAYILANIZ.

ASLA AŞINDIRICI ÜRÜNLER
KULLANMAYINIZ. ÇELİK YÜNE SOLVENT
BOL SUTLA YIKAMAYINIZ.

- 1 > MONTAJ TALİMATI YAZISINI DİKKATLİCE OKUYUNUZ.
- 2 > MOBİL YANCI OLUSTURAN PARÇALARI KAYBOLMAYINIZ.
- 3 > HIRDAVATILARCI PARÇALARI BIRAKIYAPILAYI KONTROL EDİNİZ.
- 4 > GEREKEN ARAC VE GEREÇİ TEDARİK EDİNİZ.
- 5 > İKİNDİNCİ BİR MONTAJ ALANI EDİNİZ.
- 6 > MONTAJ ELMETİYE BAŞLAYINIZ.

- 1 > TOZUNU DİKKATLİCE KALINIZ.
- 2 > TEMİZ, YUMUŞAK, NEMLI BİR BEZ KULLANIN.
- 3 > KUMAS MOBİL YAPIMBA NEDEN OLUŞUĞU KIRSKILAKLARI FİÇİ İLE TARKALAYIN.

SUS KAGIDI	KATMAN YÜZEYİ	LAKE YÜZEYİ	LAKE YÜZEYİ	TEKSTİL DERİ
SABUNLU SU (NÖTR SABUN)	●	●	●	●
DETERJAN KATMANLI SU	●	●	●	●
ÜRETİCİYE ÖZEL BAKIM				●

SRBIA

SAVETI ZA MONTAŽU:

UPUTSTVA ZA ODRŽAVANJE:

NE MOITE UPOTREBLJAVATI ILI PREKIM
SKLAPANJA NAKON NEKOG REMENA
POKONJO PRITEGITE SRAFOVE, ČUVAITE
UPUTE ZA MONTAŽU U SLOUČAJU NEODSTAJA
PRODAJNO MESTO.

ZABRAJENJA UPOTREBA KEMIKALIJA ILI
BILIO KAKVIH POMOĆNIH SREDSTAVA ZA
BRISANJE JAKIH SREDSTAV ZA ČIŠĆENJE ILI
ČEĆIJE VUNE NE MOJRA.

- 1 > PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
- 2 > PRIPREMITI SVE DIOVE ILE NAMJESTAJA.
- 3 > PRIPREMITI PROJEKTORE OKOJE ZA MONTAŽU.
- 4 > PRIPREMITI POSLOVNO MESTO ZA MONTAŽU.
- 5 > PRIPREMITI POSLOVNO MESTO ZA MONTAŽU.
- 6 > POČINITE MONTAŽU.
- 7 > SAKUPAJTE OVA UPUTE.
- 8 > PROČITAJTE ILE NAMJESTIJE ISKLJUČIVO ZA KUĆINU UPOTREBU.

- 1 > PAŽLJIVO OBRISATI PRAŠINU.
- 2 > KORISTITE ČISTU, MEKU, VLASNU RPU.
- 3 > NAMJESTAJ OD KAMENIJE NE MOJESAJTE BORE NASTALE NA PAMRANJU.

HARTIA	LAK	DIMO	TEKSTIL KOZA
RASTVOR SAPUNA	●	●	●
RASTVOR DETERJENTA	●	●	●
NAMJESTIJE SREDSTVA			●

ASSEMBLY ADVICE:

CLEANING ADVICE:

NEVER FORCE THE CONNECTIONS.
RE-TIGHTEN THE SCREWS AFTER FEW
DAYS. PLEASE RETAIN THE LEAFLET FOR
FUTURE REFERENCE. THE KIT CONTAINS
INFORMATION WHEN CLAIMING
FOR MISSING PARTS.

NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS
OR SOLVENTS.
DO NOT APPLY EXCESSIVE PRESSURE
WHEN USING THE DAMP CLOTH.

- 1 > CAREFULLY READ THE ASSEMBLY INSTRUCTION.
- 2 > IDENTIFY THE COMPONENTS OF THE FURNITURE.
- 3 > (FABRIC FURNITURE) COME THE WRINKLES CAUSED BY THE PACKAGING WITH A BRUSH.
- 4 > USE THE REQUIRED TOOLS.
- 5 > CREATE AN ASSEMBLY ZONE.
- 6 > MAKE THE ASSEMBLY.

PAPER DECOR	LAMINATED SURFACES	LACQUERED SURFACES	VARNISHED WOOD	LEATHER TEXTILE
SOFT WATER (NEUTRAL SOAP)	●	●	●	●
WITH DETERGENT	●	●	●	●
SPECIFIC SUPPLIER CLEARING				●

DEUTSCH - SCHWEIZ

MONTAGE ANLEITUNG:

MONTAGE ANLEITUNG:

NIE MALES DIE VERBINDUNGEN ZU STARK
RESSERZEN. DIE SCHRAUBEN NACH EINIGER
ZEIT DES GEBRAUCHS ERNEUT FESTZIEHEN.
3 > DIE BESCHLAGE ZUSAMMENLEGEN UND PRÜFEN.
4 > DAS NOTWENDIGE WERKZEUGE ZUBERECHTLEGEN.
5 > EINEN MONTAGEBEREICH FREIHALTEN.
6 > DAS MOBELSTÜCK ZUSAMMENBAUEN.

AUFBEWAHREN: SOLLTE EIN TEIL FEHLEN,
IST SIE DAS BESTE VERSTÄNDIGUNGSMITTEL
MIT IHREM GESCHÄFT.

BENUTZEN SIE KEINE SCHEUERMITTEL WIE
PULVER, STAHLWOLLE, LÖSUNGSMITTEL.
KEIN WASSER VERWENDEN.

- 1 > DIE MONTAGEANLEITUNG SÖRGFÄLTIG DURCHLESEN.
- 2 > DIE ENDELTEILE DES MOBELSTÜCKS ERMITTELN.
- 3 > REGRUPPIEREN UND KONTROLLIEREN DIE FERRAMENTA.
- 4 > DIE NOTWENDIGEN WERKZEUGE ZUBERECHTLEGEN.
- 5 > EINEN MONTAGEBEREICH FREIHALTEN.
- 6 > DAS MOBELSTÜCK ZUSAMMENBAUEN.

DECORPAPER	OBERFLÄCHE LAMINIERT	OBERFLÄCHE LACK	LACKIERTEM HOLZ	TEJILLO LEDER
WEICHES WASSER (NEUTRAL SEIFE)	●	●	●	●
WASSER MIT DETERGENT	●	●	●	●
HAUSHALTSREINIGER	●	●	●	●
PRODUZENT				●
SPEZIFISCHER INTERNET				●

FRANÇAIS - SUISSE

CONSEILS DE MONTAGE:

CONSEILS D'ENTRETIEN:

NE JAMAIS FORCER LES ASSEMBLAGES.
RESSERREZ LES VIS APRÈS QUELQUES
TEMPS D'UTILISATION. GARDER VOTRE NOTICE
DE MONTAGE. SI UNE PIÈCE VENAIT A
MANQUER, ILLE SERAIT LE PLUS CLAIR
MOYEN DE COMMUNIQUER AVEC VOTRE
MAGASIN.

NE JAMAIS UTILISER DE PRODUITS
ABRASIFS: POUDRE, LAINÉ D'ACIER,
SOLVANTS. NE PAS MOILLER.

- 1 > BIEN ETUDIER LA NOTICE DE MONTAGE.
- 2 > REJUNER LES PIÈCES CONSTITUANT VOTRE MEUBLE.
- 3 > REGROUPER ET CONTRÔLER LA QUALITÉ DES OUTILS.
- 4 > RÉUNIR LES Outils NÉCESSAIRES.
- 5 > PRÉPARER UN ENDROIT DE MONTAGE.
- 6 > PROCÉDER AU MONTAGE.

PAPER DECOR	SURFACES STRATIFIQUES	SURFACES LAQUEES	BOIS LACQUE	TEJILLO CUERO
EAU SAVONNEUSE (SAVON NEUTRE)	●	●	●	●
EAU ADDITIONNEE	●	●	●	●
ENTRETIEN SPECIFIQUE FABRICANT				●

POLSKI

WSKAZÓWKI MONTAŻOWE:

WSKAZÓWKI CZYSZCZENIA:

NIE UŻYWAJ NADMIERNIE SIŁY PODCZAS
MONTAŻU. DOKRĘĆ ŚRUBY PO OKŁO
2 > REJUNER SIŁY KONSTRUKCYJNEJ.
3 > ZGRUPUJ I SPRAWDŹ CZĘŚCI.
4 > UZUJ WYMAGANYCH NARZĘDZI
NA PRZYSZŁOŚĆ. AI ZAWIERA INFORMACJE
POTRZEBNE DO ZŁOŻENIA
BRZĄKAJĄCYCH CZĘŚCI.

MGDY NIE UŻYWAJ PRODUKTÓW
SZCERNYCH LUB ZAWIERAJĄCYCH
ROZPUSZCZALNIKI NIE WALEZY
NADMIERNIE POCIERAĆ POWIERZCHNI
MEBLA PODCZAS UŻYWANIA SZCERKI.

- 1 > NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ INSTRUKCJĘ MONTAŻU.
- 2 > REJUNER SIŁY KONSTRUKCYJNEJ.
- 3 > ZGRUPUJ I SPRAWDŹ CZĘŚCI.
- 4 > UZUJ WYMAGANYCH NARZĘDZI NA PRZYSZŁOŚĆ. AI ZAWIERA INFORMACJE POTRZEBNE DO ZŁOŻENIA BRZĄKAJĄCYCH CZĘŚCI.
- 5 > STWORZ STREFĘ MONTAŻOWĄ.
- 6 > DOKOŃCZ MONTAŻ.

PAPIER POKRYWOWY	POWIERZCHNIE LAMINOWANE	POWIERZCHNIE LAKOWANE	DRZEWO LAKOWANE	SKóra TAPISANA
WODA Z MYDEŁEM (MYDŁO NEUTRALNE)	●	●	●	●
WODA Z DETERGENTEM	●	●	●	●
CZYSZCZENIE PRODUKTEN DOSTARCZY				●

PORTUGUÊS

CONSELHOS DE MONTAGEM:

CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO:

NUNCA FORÇAR OS ENCAIXES.
REAPERTURAR OS PARAFUSOS APÓS UM
TEMPO DE UTILIZAÇÃO. GUARDAR AS
INSTRUÇÕES DE MONTAGEM.
CASO FALTAR ALGUMA PEÇA, O MAIS
ACONSELHÁVEL É CONTATAR O
REVENDEDOR.

NUNCA UTILIZAR PRODUTOS ABRASIVOS:
SAPONALÇOS, LÁ DE AÇO, SOLVENTES.
NÃO MOJAR.

- 1 > ESTUDAR BEM AS INSTRUÇÕES DE MONTAGEM.
- 2 > REJUNIR AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL.
- 3 > REAGRUPAR E VERIFICAR AS FERRAMENTAS.
- 4 > EQUIPAR-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS.
- 5 > PREPARAR UMA ÁREA PARA A MONTAGEM.
- 6 > INICIAR A MONTAGEM.

ACABAMENTO INICIAL	SUPERFÍCIES ESTRATIFICADAS	SUPERFÍCIES LACADAS	MODERA ENVERNIZADA	TEJIDOS PELES
ÁGUA COM SABÃO (SABÃO NEUTRO)	●	●	●	●
ÁGUA COM DETERGENTE	●	●	●	●
INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS DO FABRICANTE				●